

Z w e i
t a u
s e n d

Z w e i
u n d

Z w a n
z i g

S P R I N G & S U M M E R

celebrate the mix!



h

Hinreißende Farben, Muster und Materialien – das sind die Zutaten für den neuen Mixed Style! Wie er funktioniert, zeigt Ihnen unser Magalog. Schauen Sie gleich mal rein.

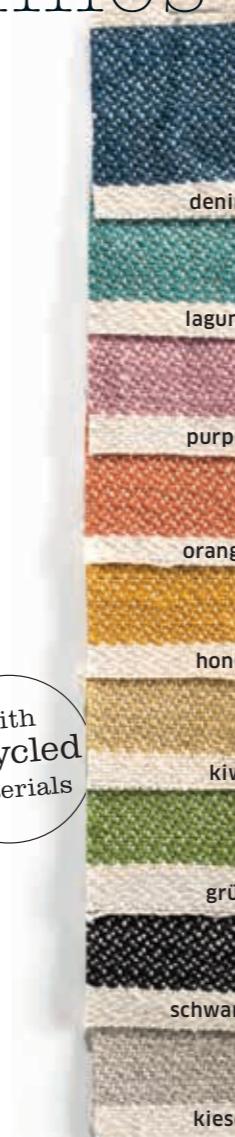
Alluring colours, patterns and materials – those are the ingredients for the new Mixed Style! How it goes together is shown in our new catalog. Take a look now.

Seasonal 01 FILIA ciel 02 FILIA denim 03 FILIA honig 04 FILIA lagune 05 FILIA orange
06 FILIA schwarz 07 LIMES denim 08 LIMES honig 09 LIMES purple 10 UNA ciel 11 UNA denim 12 UNA ecru
13 UNA honig 14 UNA lagune 15 UNA nude 16 UNA orange 17 UNA purple 18 UNA schwarz



new Seasonals

Limes



Una



Filia

Farbiger! Fröhlicher! Phantasievoller! In dieser Saison sind die Designer beim Mixen zur Höchstform aufgelaufen. Als Kombinations-Profis sind wir natürlich sofort dabei. Schon bei unseren neuen Seasonals mischen sich die Blatt-Motive von Chenille FILIA mit den lässigen Streifen von LIMES und Faux-Uni UNA im Used-Look. Warum das so einfach geht? Weil die Farbpaletten präzise aufeinander abgestimmt sind: von sommerlichem Orange, Honig und Kiwi bis hin zu Denim oder Kiesel.

More colour! More gaiety! More fantasy! In this season, the designers are at the top of their game in mixing it up. And as combo-pros, we're all-in from the get-go. Our new Seasonals already mix the leaf motifs of chenille FILIA with the casual stripes of LIMES and faux-solid UNA in used-look. Why that's so easy to do? Because the colour scales are so fine-tuned with each other: from summery Orange, Honig and Kiwi to Denim or Kiesel.



plaids please

Basic FRANKY hat seine Range um gleich mehrere bildschöne Töne erweitert, darunter zartes Sky und Green. Beide sind in Fil-à-Fil-Technik gewebt, mit der man eine feine Gitteroptik und besonders subtile Zwischen-töne erzielt! Die punktgenaue Ergänzung bildet Plaid PUNTO, das mindestens ebenso leicht, weich und voluminös ist wie unser beliebtes Doubleface.

Basic FRANKY has added several picture-perfect tones to its range, among others, particularly delicate Sky and Green. Both are woven in fil-à-fil technique to achieve a fine grid effect and especially subtle nuances. Our PUNTO throw is the precise complement, that's at least as light, soft and luxuriant as our popular doubleface.



Franky

standard colours





Toronto

softies welcome!

Wir lieben cooles Design, besonders wenn es auf so hinreißende Kuschelqualitäten trifft wie bei unseren Basic Essentials TORONTO und MILANO. Edel-Italiener MILANO verbindet supersoften Samt mit feinem Glanz und erstaunlicher Farbintensität, TORONTO kommt mit weichem Chenille und unaufgeregtem Washed-out-Chic. Die beiden Hotties haben aber noch mehr zu bieten: Dank ihrer Riesenfarbauswahl harmonieren sie mit allen Seasonals und Fashion-Produkten, sind aber auch zu zweit ein echter Eyecatcher!

We love cool design, especially when it meets such attractive cuddle-qualities as with our Basic Essentials TORONTO and MILANO. Elite-Italian MILANO combines supersoft velvet with fine lustre and astonishing colour intensity; TORONTO comes with soft chenille and laid-back washed-out chic. The two hot candidates have even more to offer: thanks to their huge range of colours, they harmonise with all the Seasonals and Fashion products, but are real eyecatchers even as a duo.

Milano



HAND-PAINTED

Wie fast alle Proflax-Dessins wurde auch CARLOS von unseren Designern gezeichnet – mit viel Liebe und natürlich von Hand.
As with almost all our Proflax patterns, CARLOS was also drawn by our designers – with lots of love and of course by hand.



a sparkle of pink



a sparkle
of pink

CAVA

Der beschwingte Look von CAVA entsteht durch einen Mix aus glattem und kringeligen Garn.
The up-tempo look of CAVA comes from the mixture of smooth and curly yarns.

Was unsere vier Wände ruck-zuck aus dem Winterschlaf holt? So prickelnd-frische Töne wie Pink, Fuchsie oder Azalee, denn die geben kühlem Schwarz-Weiß-Grau genau den richtigen Kick!

What wakes our four walls right up from their winter hibernation? Such effervescent-fresh tones as Pink, Fuchsie or Azalee, because they give cool black&white &grey just the right kick.

Fashion 01 CAVA nude 02 CAVA silber 03 CROSS nude
04 CROSS silber 05 OSCAR ecru 06 OSCAR nude 07 PUNTO grey
Basic Essential 08 FRANKY grafit 09 FRANKY nude
10 FRANKY pink 11 MILANO ecru 12 MILANO nude



a sparkle of pink



flowers every- where

14

Bitte alle mal aufblühen! Jede Menge zauberhafter Blüten sorgen jetzt fürs individuelle Frühlingsfeeling - von duftig-zartem Flieder bis hin zur leuchtend bunten Blumenwiese.

All together now, bloom! All sorts of enchanting blossoms create an individual Spring feeling - from gossamer-delicate Flieder to bright, colourful meadow flowers.





10



08

01

11

flowers everywhere

- Fashion 01 BUNNY grün
02 FRANKY green 03 FRANKY mango
04 JACK natur 05 MINELLA mango
06 MINELLA thymian 07 POLLY grün
08 YORK lime 09 YORK mango 10 SHARON kitt
Basic Essential 11 OSCAR grey 12 SVEN peach

16



17

flowers everywhere



with
recycled
materials

18

PICTOR

Dieser coole destroyed Chenille hat sich eine ganze Palette an Frühlingsfarben herausgepickt und versteht sich daher super mit Unis wie Mango oder Kiwi.

This cool, "destroyed" chenille has picked out a whole palette of spring colours and so gets along beautifully with solids such as Mango or Kiwi.



Fashion 01 BIBI natur 02 BLOOMING bunt
03 BOMMEL grafit 04 PICTOR bunt
05 REY verde Seasonal 06 LIMES kiesel
07 LIMES orange 08 UNA ciel 09 UNA orange
Basic Essential 10 SVEN kiesel 11 SVEN peach



new styles

Auch für den neuen Schürzen- und Geschirrtücher-Style haben wir den Mixer aus dem Schrank geholt. Das Ergebnis? Leckere Fusion Cuisine aus Dessins und Harlekin-Mustern, Tierchen und Gemüsesorten sowie den Wow-Colours Grün, Pink, Orange und Grey. Ein weiterer Mix: Die hübschen Küchen-Accessoires werden in Italien und Deutschland hergestellt und sind teils aus Baumwolle, teils aus Halbeinen.

For the new apron and dish towel style, we got the mixer out of the cupboard. The result? Delicious fusion cuisine of designs and harlekin patterns, animals and vegetables as well as the wow colours Grün, Pink, Orange and Grey. An additional mixture: the pretty kitchen accessories are German- or Italian-made, and some are of cotton, some are of a cotton-linen blend.

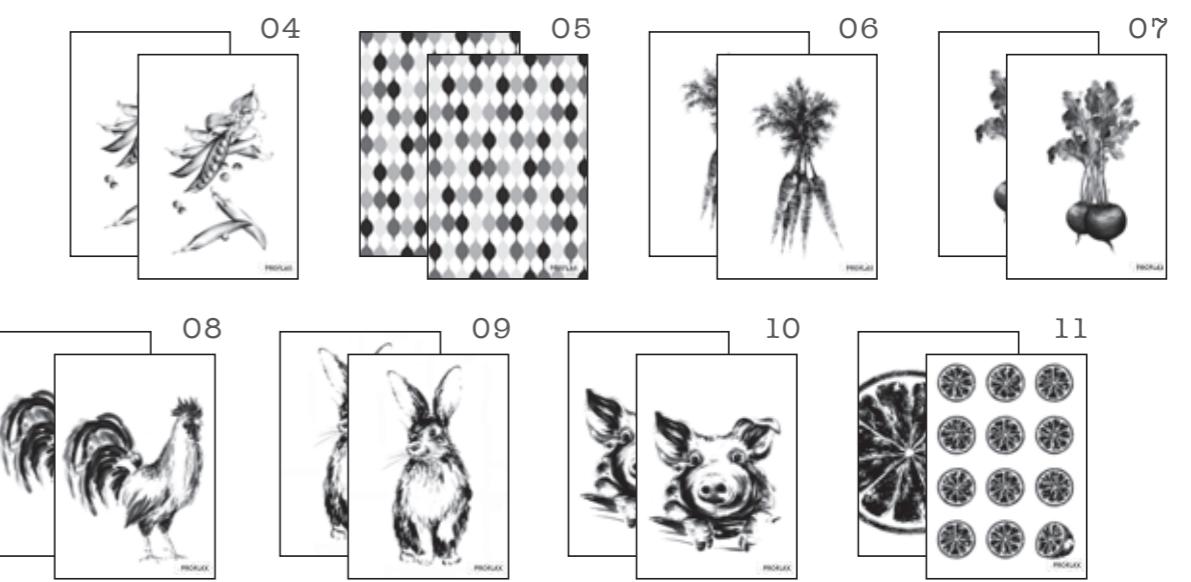


Schürzen gewebt
01 HAHN grey/ HAHN grün 02 HASE grey/ HASE orange
03 SCHWEIN grey/ SCHWEIN pink

kiss the COOK



gewebt



Geschirrtücher gedruckt 04 ERBSE grün 05 HARLEKIN grey/ HARLEKIN grün/ HARLEKIN orange/ HARLEKIN pink 06 KAROTTE orange 07 ROTE BETE pink Geschirrtücher gewebt 08 HAHN grey/ HAHN grün 09 HASE grey/ HASE orange 10 SCHWEIN grey/ SCHWEIN pink 11 ZITRONE gelb

h

Honig, Lime & Co können nicht nur sonnig: Kombiniert mit farbenprächtigen Web-Dessins, quirligen Ministreifen oder opulenten Orchideen haben sie das Zeug zum Wow-Style!

Honey, Lime & Co. have more in them than just sunny: combined with vividly colourful web-designs, vari-coloured mini-stripes or opulent orchids, they have the makings of Wow-style!

hello
yellow!



Fashion 01 EATON 1 violett/grün
02 FIORITA gelb 03 SALERNO lime 04 SALERNO purple
Basic Essential 05 SECRET plum 06 SVEN lime 07 SVEN purple

FIORITA

Sagenhaft aufwändig und farbenprächtig wie ein Gobelín: Jacquard FIORITA ist gewebte Kunst.
Fabulously elaborate and sumptuously coloured as a gobelin: our FIORITA jacquard is woven art.

SALERNO

SALERNO hat die Art Ethno-Ornamentik, von der man sich immer wieder gern umgarnen lässt: großzügig, lässig-unperfekt und dann diese Beerenfarben!

SALERNO has the type of ethno-ornaments that we love being ensnared by: generous, casually-imperfect, and then these berry hues!



hello yellow!

Fashion 01 MELIDE gelb/violett
02 OSCAR honig 03 SALERNO lime
04 SALERNO purple 05 SELLA berry
Seasonal 06 LIMES purple
Basic Essential 07 SECRET plum
08 SECRET sonne 09 SVEN honig
10 SVEN purple 11 SVEN sonne
12 SVENJA honig 13 TORONTO lavendel



LOW WASTE

Schon bei der Anlage der Dessins und des Größensortiments achten wir darauf, dass Verschnitt – und damit Abfall! – möglichst gar nicht erst entsteht.

From the outset when planning the designs and dimensions, we keep an eye on avoiding remnants as far as possible – and thus wastage!



hello yellow!



Fashion 01 COCOON white 02 ORCHIDEA yellow
Seasonal 03 FILIA kiesel 04 FILIA kiwi
05 FILIA purple 06 LIMES kiesel 07 UNA purple
Basic Essential 08 BODA fuchsie
09 BODA silber 10 BODA white 11 SECRET citrus
12 TORONTO fuchsie 13 TORONTO limone

with
recycled
materials



hello yellow!



RAMON

Sie hätten das glückverheißende Gingko-Dessin von RAMON auch gern als Kissen oder Tischdecke? Einfach online nachordern.
You'd like to have the auspicious gingko pattern of RAMON as a cushion or tablecloth, too? Just re-order it online.



Chic



festival of colours

Wenn diese Saison farb-

verliebt ist, wird's mit den Basic Essentials CHIC und SECRET garantiert noch bunter! Immerhin haben beide über 30 verschiedene Schattierungen in petto, darunter die neuen Knalltöne Smaragd, Mango und Mohn. So kann der Tisch fürs Friends-& Family-Dinner in nahezu jeder Wunschfarbe gestylt werden! Für Kissen und Tischdecken ist dabei CHIC zuständig, während die Schmusefleece-Plaids von SECRET darauf achten, dass auch am späteren Abend alles schön harmonisch bleibt.

If this season is enamored of colours, it's guaranteed to be even more colourful with the Basic Essentials CHIC and SECRET. Both of them have more than 30 different shades to offer, among others, the new flashy hues of Smaragd, Mango and Mohn. So the table can be styled for your friends-&family dinner in virtually any colour you wish! For cushions and tablecloths, CHIC is in charge, while the snuggle-fleece throws of SECRET make sure that as the evening draws on, everything stays nice and harmonious.

Secret



ARNO

Matter Fond, sanfte Off-Colours und unaufgeregte Skandi-Schleifen: ARNO ist ein Musterexemplar für den Relaxed Style.

Matt background, muted off-colours and laid-back Scandi-ribbons: ARNO is a perfect specimen of the Relaxed Style.



summer mood

Z

Zwischen ruhigem Sand, Seesternrot und Ozeanblau ist man gefühlt schon am Meer, lässt ein paar Schiffchen schwimmen und beschließt: Diesen entspannten Look nehmen wir mit auf die Terrasse!

Between calm Sand, Starfish-red and Ocean-blue, you feel as if you're already at the seashore, letting a few little sailboats float and you decide: we're going to take this breezy look home to the terrace!

summer mood

ECO-PRINTS

Das Flora-und-Fauna-Dessin SELVA ist handgezeichnet und, wie sämtliche Proflax-Digi-Prints, Öko Tex 100 zertifiziert.

The flora-&fauna design SELVA is drawn by hand and, like all Proflax digi-prints, certified Oeko-Tex 100.



Fashion 01 COCOON blue 02 KENT blue 03 SELVA bunt 04 VIVA sand
Basic Essential 05 FRANKY sky 06 SVEN kiesel 07 SVEN sky 08 SVEN white



Summer mood

Fashion 01 COCOON blue
02 COCOON honig 03 FRANCA bunt
04 KENT blue 05 SAILING red
06 VINETA blue
Seasonal 07 FILIA honig
08 FILIA denim 09 LIMES denim
10 LIMES honig 11 UNA denim



FAKE FURS

Wie hier COCOON oder OSCAR auf Seite 39 haben alle unsere Felle den einzigartigen Look & Feel des Originals, sind aber tatsächlich Imitate.
Like COCOON here, or OSCAR on page 39, all our furs have the unique look and feel of the original, but are actually imitations.



come together!



01

d

Das Verrückte am Mix aus geblümtem, gewellt, gezackt und gestreift, regenbogen-bunt und sorbetfarben? Alles passt, wirkt absolut harmonisch und macht dazu noch rasend gute Laune. We love!

What's so crazy about the mixture of flowered, wavy, zig-zag and striped, rainbow-glowing and sorbet-coloured? Everything goes together, looks absolutely harmonious and what's more, creates a fantastic mood. We love!



Fashion 01 CHAMAL pink 02 MONIZ pink 03 OSCAR ecru 04 VIVA mango 05 VIVA orchidee
06 ZINO bunt Basic Essential 07 SVEN mint 08 SVEN peach 09 SVEN rose



Sven



leinen los!

Leinen ist Designers Darling, schon allein weil er wunderbar variabel daher kommt – von edel, schwer und weich wie BODA, bis hin zu lässig, crushed und unkompliziert wie SVEN. Beiden Basic Essentials gemeinsam ist eine Mega-Farbauswahl mit so super-stylishen Tönen wie Mohn, Fuchsie, Peach oder Rosé. Und natürlich die vorbildliche ökologische Qualität: Leinen ist nämlich von Natur aus nachhaltig!

Linen is the darling of designers, simply because it is wonderfully variable – from noble, heavy and soft like BODA, to casual, crushed and easy-going like SVEN. Common to both Basic Essentials is the mega assortment of colours with such super-stylish shades as Mohn, Fuchsie, Peach or Rosé. And of course, the exemplary ecological quality: linen is by its very nature sustainable!



Boda

come together!





42

TOLINO

Ein Algenwald? Raffiniert verdrehte Transparentpapierstreifen? In jedem Fall ein verwirrend schönes Dessin, das auch als Tischdecke oder Kissen erhältlich ist.
An algae forest? Ingeniously spiraling banner paper strips? In any case, a bewilderingly attractive design, that's also available as tablecloth or cushion.

come together!

Fashion 01 COCOON white 02 MINELLA pink
03 MINELLA sorbet 04 MINELLA thymian 05 TOLINO pink
Seasonal 06 UNA ciel 07 UNA orange 08 UNA nude
Basic Essential 09 FRANKY green 10 FRANKY mango
11 FRANKY nude 12 TORONTO limone 13 TORONTO opal



43

come together!



come together!



Fashion 01 CHIC mohn 02 CHIC pink 03 CHIC terra 04 COCOON pink 05 HIPPY natur
06 ISIS kitt 07 LAMPONI himbeer 08 SEVERIN mango 09 TROPICAL pink 10 TROPICAL red
11 VIVA orchidee 12 ZOE rot/pink Basic Essential 13 SECRET mohn 14 SVEN rose



ONLINE

Die Himbeeren von LAMPONI machen auch auf Tischdecken und Kissen Appetit! Alle Größen, alle Formate - jetzt in unserem Onlineshop.

The raspberries of LAMPONI are appetizing even on tablecloths and cushions. All sizes, all formats - now in our online shop.





06

dTropenblüten, Kolibris, türkise Buchten – jetzt flirrt die Karibik durchs Interieur! Wer es nicht ganz so hot mag, wählt gedecktes Grün und Capri-coole Zitronenmotive.

Tropical blossoms, hummingbirds, turquoise bays – now the Caribbean shimmers through the interior! If you don't like it quite so hot, choose subdued green and Capri-cool lemon motifs.

lemon & laguna

Fashion 01 CABILAO kiwi 02 CABILAO lagune
03 CEFALU lagune 04 COCOON lagune
05 COCOON limone 06 HIBISCUS bunt Seasonal
07 UNA ecru 08 UNA kiwi 09 UNA schwarz



CABILAO

Was uns die Nazca-Linien von Pannesamt CABILAO sagen wollen? Vermutlich, dass der Mix aus glänzend und matt fast mystisch wirkt – besonders im Wow-Ton Lagune!

What are the Nazca lines of CABILAO crushed velvet trying to tell us? Probably that the mix of shine and matt looks almost mystical – especially in the wow-shade of Lagune!



CAPRI

Was zum weißen oder Mint-Fond von Zitronenläufer Capri passt? Einfach im Online-Shop nachschauen: Dort haben wir alle Mix-Partner übersichtlich für Sie zusammengestellt.

What matches the white or mint background of the lemon-runner Capri? Just look it up in the online shop: there we have arranged all the mix partners clearly for easy view.

lemon & laguna



Fashion 01 CAPRI lagune 02 CAPRI limone 03 COCOON limone 04 FREDDY grün

05 GAP schwarz/weiss 06 GAP flasche/weiss 07 GAP limone/weiss 08 VIVA grafit 09 VIVA jade 10 VIVA lime

Basic Essential 11 MILANO grafit 12 MILANO jade 13 MILANO limone 14 MILANO petrol



Fashion 01 CALABRIA lagune 02 COCOON petrol 03 IPANEMA lagune 04 KOLOBRI bunt
05 OSCAR ecru Seasonal 06 FILIA kiwi 07 FILIA lagune 08 LIMES grün 09 LIMES lagune
10 UNA ciel 11 UNA ecru 12 UNA grün 13 UNA kiwi 14 UNA lagune

SAVE WATER

Um 1 Kilo Garn von Baumwolle EASY zu färben braucht man nur 1 Liter Wasser – statt wie üblich bis zu 150 Liter!

To dye 1 kilo of EASY cotton yarn only 1 litre of water is needed – instead of the customary up to 150 litres!



lemon & laguna

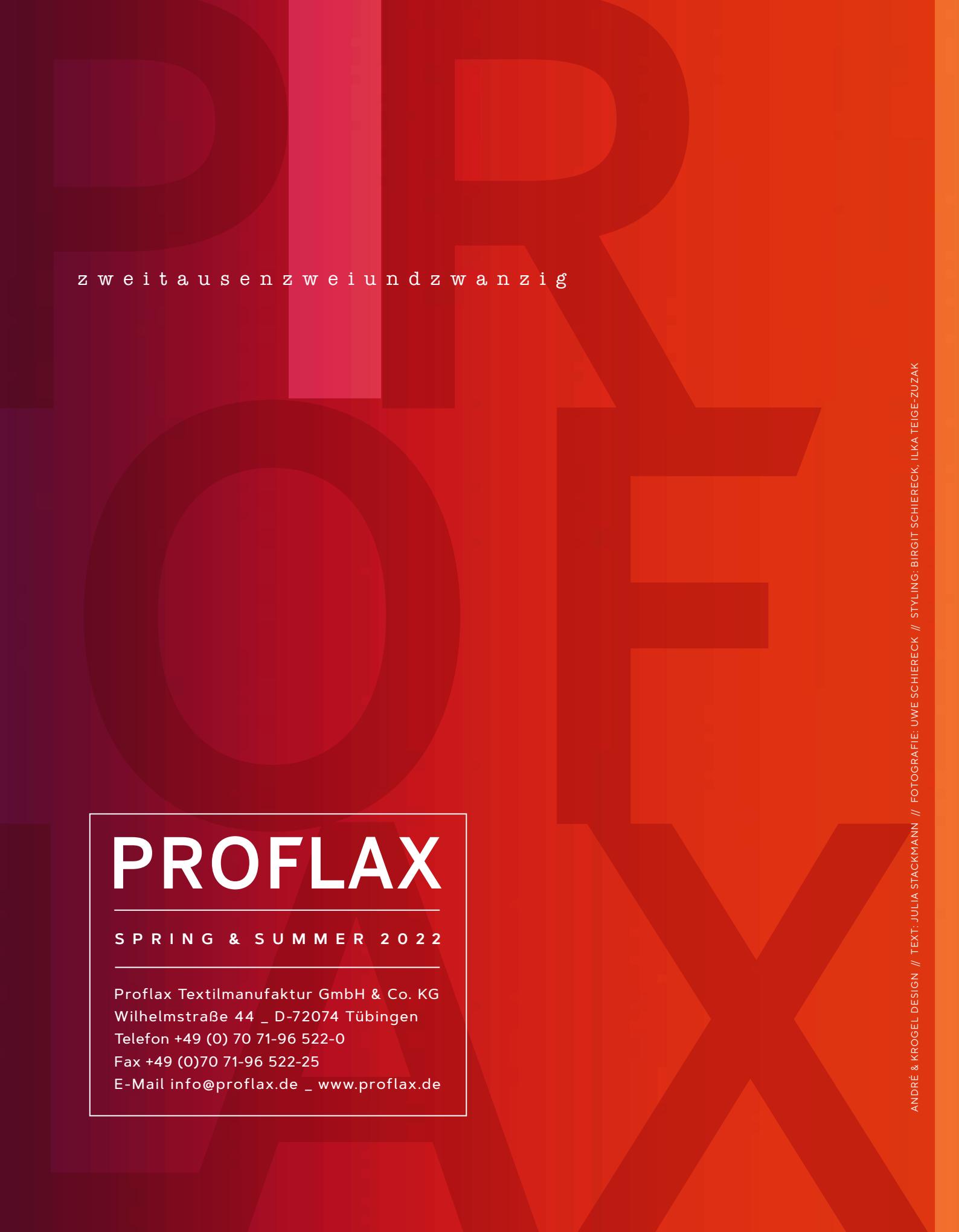
Fashion 01 COCOON lagune 02 COCOON limone 03 EASY silber 04 EASY türkis
05 EASY verde 06 EASY zitron 07 FUNNY natur 08 SEVERIN türkis 09 TIPO sky/limone
10 VIVA jade 11 VIVA lime 12 VIVA stone 13 TROPICAL lagune 14 TROPICAL black



VIVA

Auf dieses Allseasons-Plaid haben Fashionistas gewartet: fluffig-weich, federleicht und in 7 Top-Chic-Tönen wie Jade und Lime!

This is the all-seasons throw fashionistas have been waiting for: fluffy-soft, light as a feather and in 7 top-chic shades such as Jade and Lime!



z w e i t a u s e n z w e i u n d z w a n z i g

PROFLAX

S P R I N G & S U M M E R 2 0 2 2

Proflax Textilmanufaktur GmbH & Co. KG
Wilhelmstraße 44 _ D-72074 Tübingen
Telefon +49 (0) 70 71-96 522-0
Fax +49 (0)70 71-96 522-25
E-Mail info@proflax.de _ www.proflax.de